

ICE - ISTITUTO NAZIONALE PER IL COMMERCIO ESTERO*Bando di gara***SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE**

I.1) Denominazione e indirizzi e punti di contatto: Istituto nazionale per il Commercio estero – Area Approvvigionamenti e Contratti, Via Liszt 21 I-00144 ROMA - tel.: +39.065992.9273; fax: +39.0689280344; posta elettronica: contratti@ice.it; indirizzo internet: www.ice.gov.it; **Ulteriori informazioni sono disponibili presso:** punti di contatto sopra indicati. **Il capitolato d'oneri e la documentazione complementare sono disponibili presso:** punti di contatto sopra indicati. **Le domande di partecipazione vanno inviate a:** punti di contatto sopra indicati **I.2) Tipo di Amministrazione aggiudicatrice:** organismo di diritto pubblico. L'amministrazione aggiudicatrice non acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici.

SEZIONE II: OGGETTO DELL'APPALTO

II.1.1) Descrizione: Progettazione e fornitura in locazione delle strutture di allestimento e arredamento per la partecipazione dell'ICE alle fiere del settore agro-alimentare in Europa nel periodo ottobre 2009- marzo 2010. **II.1.2) tipo di appalto e luogo di esecuzione:** appalto pubblico misto; Colonia Anuga (Germania), Colonia ISM (Germania), Mosca Prodexpo (Russia) e Barcellona Alimentaria (Spagna); NUTS: ITE43. **III.1.3) L'avviso riguarda:** un appalto pubblico. **II.1.6) CPV:** principale: 39154100; complementari: 39154000, 71242000. **II.1.7)** L'appalto rientra nel campo di applicazione dell'accordo sugli appalti pubblici; **II.1.8) Divisione in lotti:** si – offerte per uno o più lotti; **II.1.9) Ammissibilità di varianti:** no. **II.2.1) Quantitativo o Entità totale dell'appalto:** superficie totale da allestire ca. mq. 6918,00. **Valore stimato:** ca. € 2.083.220,00 (duemilioniottantatremiladuecentoventi/00) IVA esente DPR 633/72 e s.m.. **II.3) Durata dell'appalto o termine di esecuzione:**



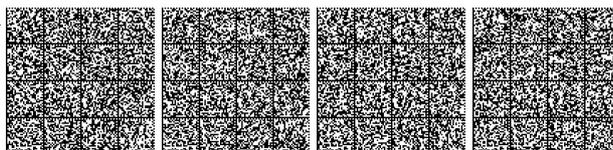
ottobre 2009–marzo 2010.

III.1) Condizioni relative all'appalto - III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste: Per i concorrenti ammessi alla gara: cauzione provvisoria pari all'1% (già ridotta del 50% per il possesso della certificazione ISO 9001:2000 prevista tra i requisiti di qualificazione) dell'importo presunto relativo al/i lotto/i per cui si intende partecipare all'atto della presentazione dell'offerta; cauzione definitiva: l'aggiudicatario/i dovrà versare una cauzione definitiva da calcolarsi in base al disposto di cui all'art. 113 del D. lgs. 163/2006 e s.m.. In caso di aggiudicazione di più lotti la cauzione dovrà essere prestata separatamente per ciascun lotto aggiudicato. **III.1.1) Principali modalità di finanziamento:** Fondi promozionali dell'Istituto. **III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto:** Sono ammessi a partecipare tutti i soggetti di cui all'art. 34 del D.Lgs. 163/06 e s.m.. Nel caso di raggruppamenti d'impresa la documentazione di cui al punto III.2.) dovrà essere presentata da tutte le ditte facenti parte del raggruppamento. La partecipazione dei consorzi è regolamentata dall'art. 35 del D. Lgs. 163/2006 e s.m.. Non è consentito, pena l'esclusione dalla gara, che un'impresa partecipi per lo stesso lotto contemporaneamente singolarmente o quale componente di un consorzio o di un raggruppamento di imprese, ovvero sia presente in più raggruppamenti di imprese.

III.2) Condizioni di partecipazione- III.2.1) Situazione personale degli operatori

Informazioni necessarie per valutare conformità ai requisiti: A pena di esclusione:

- apposita istanza di partecipazione;
- certificato di iscrizione alla Camera di Commercio per la categoria oggetto dell'appalto o certificato equipollente per le ditte non italiane;
- dichiarazione di inesistenza delle ipotesi di esclusione dalla gara ai sensi : art.



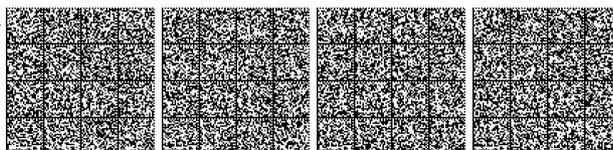
- 38 D. Lgs. 163/2006 e s.m.; art. 45, c. 2, lett. da a) a g) direttiva 2004/18/CE;
art. 41 D. Lgs. 198/2006; art. 44, c. 11, D. Lgs. 286/98;
- dichiarazione da cui risulti che l'impresa non si sta avvalendo dei piani individuali di emersione del lavoro sommerso, ai sensi dell'art. 1, comma 14, L. 266/2002, ovvero che la stessa si è avvalsa di piani individuali di emersione del lavoro sommerso ma che il periodo di emersione si è concluso;
 - dichiarazione circa l'insussistenza di rapporti di controllo o collegamento, ex art. 2359 del codice civile, con altre società concorrenti alla gara;
 - dichiarazione di non aver commesso errore grave, grave negligenza o malafede nell'esecuzione di forniture analoghe all'oggetto dell'appalto, con particolare riguardo ai rapporti intercorsi con l'Istituto e con altre Pubbliche Amministrazioni;
 - dichiarazione di regolarità contributiva e iscrizione all'INPS e INAIL con relative posizioni contributive e assicurative.

La documentazione di cui sopra potrà essere prodotta anche con autocertificazione, con le modalità di cui agli artt. 46 e 47 del DPR 445/2000, sottoscritta in calce dal legale rappresentante dell'impresa e accompagnata da fotocopia di un documento di riconoscimento del dichiarante, in corso di validità.

III.2.2) Capacità economica e finanziaria – prove richieste

A pena di esclusione:

- due idonee dichiarazioni bancarie in originale o copia autenticata, di data non anteriore a tre mesi rispetto a quella di spedizione del presente bando all'UPUE
- indicazione del fatturato globale relativo al triennio 2006/2008. Non saranno prese in esame le domande di partecipazione inoltrate da imprese, consorzi o raggruppamenti che non abbiano raggiunto, nel triennio considerato, un fattura-

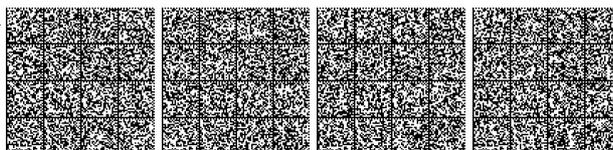


to minimo di: lotto 1: euro 7.300.000,00 (settemilionitrecentomila/00); lotto 2: euro 1.350.000,00 (unmillionitrecentocinquantamila/00); lotto 3 euro 2.300.000,00 (duemilionitrecentomila/00); lotto 4: euro 1.500.000,00 (unmilione-cinquecentomila). In caso di R.T.I. e consorzi la sommatoria dei fatturati delle singole imprese dovrà essere almeno pari alla cifra indicata per ciascun lotto per cui si intende partecipare.

- indicazione del fatturato specifico analogo all'oggetto dell'appalto relativo al triennio 2006/2008. Non saranno prese in considerazione le domande di partecipazione inoltrate da imprese, consorzi o raggruppamenti che non abbiano raggiunto, nel triennio considerato, un fatturato minimo specifico di: lotto 1: euro 3.650.000,00 (tremilioniseicentocinquantamila/00); lotto 2: euro 675.000,00 (seicentosestantacinquemila); lotto 3 euro 1.150.000,00 (unmilione-centocinquantamila); lotto 4: euro 750.000,00 (settecentocinquantamila/00). In caso di R.T.I. e consorzi la sommatoria dei fatturati delle singole imprese dovrà essere almeno pari alla cifra indicata per ciascun lotto per cui si intende partecipare.

III.2.3) Capacità tecnica – tipo di prove richieste: A pena di esclusione:

- Certificazione UNI EN ISO 9001:2000, o relativa dichiarazione sostitutiva. In caso di R.T.I. la certificazione dovrà essere posseduta da tutte le ditte facenti parti del costituendo o già costituito R.T.I.;
- elenco dei principali servizi/forniture svolti nel triennio 2006/2008, con importi e destinatari dei servizi e/o delle forniture stessi e con l'indicazione del luogo di esecuzione e dei mq. effettivi di allestimento. Non saranno prese in considerazione le domande inoltrate da imprese, consorzi o R.T.I. che non abbiano realizzato nel triennio considerato, almeno un allestimento di tipo fieristico all'estero, rispetto al luogo di residenza del concorrente, per un unico cliente, la cui



superficie allestita sia almeno pari a: lotto 1: mq. 4.000 netti; lotto 2: mq. 800 netti; lotto 3: mq. 1.200 netti; lotto 4: mq. 850 netti. In caso di R.T.I. il requisito deve essere posseduto dalla capogruppo.

SEZIONE IV: PROCEDURE

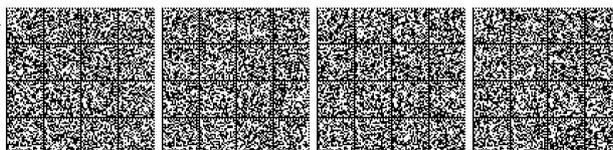
IV.1.1) Tipo di procedura: E' adottata la procedura ristretta accelerata per ritardo nell'approvazione del Programma Promozionale dell'Istituto da parte del Ministero vigilante. **IV.2.1) Criteri di aggiudicazione:** offerta economicamente più vantaggiosa. Criteri enunciati nel capitolato speciale.

IV.3) Informazioni di carattere amministrativo

IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto: no. **IV.3.3) Condizioni per ottenere il documento descrittivo:** La documentazione di gara (bando, disciplinare di prequalifica, modello di istanza di partecipazione, modelli di dichiarazioni e autocertificazioni) è prelevabile dal sito internet dell'ICE (URL: www.ice.gov.it - rubrica "Lavora con noi" – sezione "Bandi di gara e forniture all'ICE"). **IV.3.4) Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione:** ore 12:00 del 13/05/2009; **V.3.5) Spedizione inviti a presentare offerte ai candidati prescelti:** 18/05/2009; **IV.3.6) Lingua utilizzabile:** italiano, anche per informazioni e corrispondenza.

SEZIONE VI: ALTRE INFORMAZIONI

Delibera a contrarre CdA n. 096/09 del 30 marzo 2009. **VI.1)** Trattasi di appalto periodico; la pubblicazione dei prossimi avvisi è prevista, indicativamente, per aprile/maggio 2010; **VI.3)** L'appalto non è connesso ad un progetto/programma finanziato dai fondi comunitari. **VI.3) Informazioni complementari:** A pena di esclusione le domande di partecipazione, unitamente alla documentazione di cui al punto III.2), dovranno pervenire, nei termini indicati al punto IV.3.4, all'indirizzo di cui al

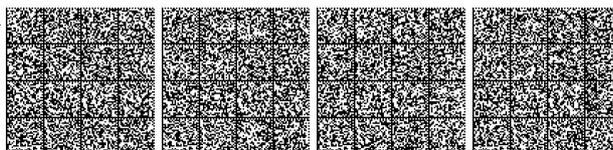


punto I.1. Altre informazioni in merito alla presentazione dell'offerta sono indicate nel disciplinare di gara. L'aggiudicazione di ogni singolo lotto avverrà anche in presenza di una sola offerta purché giudicata valida e meritevole di accoglimento. È ammesso il ricorso al cd. Principio di avvalimento come disciplinato nella documentazione di gara. Non è consentito il subappalto per l'oggetto principale dell'appalto nonché la cessione anche parziale del contratto. Non sono ammesse offerte in aumento. Nessun compenso verrà riconosciuto alle ditte concorrenti per effetto della presentazione del progetto-offerta. Informazioni di carattere tecnico possono essere richieste all'Arch. V. Cantù, n. tel. +39.065992.6734; informazioni di carattere amministrativo a L. Salvati, al n. tel. +39.065992.9273. Responsabile del Procedimento: Dr. Roberto Lovato – Dirigente Area Agroalimentare. **VI.4) PROCEDURE DI RICORSO – VI.4.1) Organismo responsabile delle procedure di ricorso:** TAR Lazio – sez. di Roma, Via Flaminia n. 189, 00196 Roma; tel. +39.06328721, fax +39.0632872310; **VI.4.2) Presentazione ricorso:** Contro il presente provvedimento è proponibile ricorso innanzi al TAR entro 60 giorni dalla piena conoscenza ed è proponibile ricorso straordinario innanzi al Presidente della Repubblica entro 120 giorni. **VI.5) Data di spedizione del presente avviso all'UPUUE: 24 /04/2009**

Informazioni relative ai lotti

1) Breve descrizione: Lotto 1: Progettazione e fornitura in locazione strutture di allestimento e arredamento (incluso trasporto, montaggio e smontaggio) per la fiera COLONIA ANUGA (10/14.10.2009). **2) CPV** principale: 39154100; complementari: 39154000, 71242000. **3) Entità dell'appalto:** superficie da allestire ca. mq. 4.100,00; importo €/mq 300,00 di superficie allestita. Valore stimato 1.230.000,00 IVA esente. **4) Data inizio** 10/10/2009, **Data di conclusione** 14/10/2009.

1) Breve descrizione: Lotto 2: Progettazione e fornitura in locazione strutture di



allestimento e arredamento (incluso trasporto, montaggio e smontaggio) per la fiera COLONIA ISM (31.01/03.02.2010). **2) CPV** principale: 39154100; complementari: 39154000, 71242000. **3) Entità dell'appalto:** superficie da allestire ca. mq. 768,00; importo €/mq 290,00 di superficie allestita. Valore stimato 222.720,00 IVA Esente.

4) Data inizio 31/01/2010, **Data di conclusione** 03/02/2010.

1) Breve descrizione: Lotto 3: Progettazione e fornitura in locazione strutture di allestimento e arredamento (incluso trasporto, montaggio e smontaggio) per la fiera Mosca Prodexpo (15/19.02.2010). **2) CPV** principale 39154100; complementari: 39154000, 71242000. **3) Entità dell'appalto:** superficie da allestire ca. mq. 1.200,00; importo €/mq 320,00 di superficie allestita. Valore stimato 384.000,00 IVA Esente. **4) Data inizio** 15/02/2010, **Data di conclusione** 19/02/2010.

1) Breve descrizione: Lotto 4: Progettazione e fornitura in locazione strutture di allestimento e arredamento (incluso trasporto, montaggio e smontaggio) per la fiera Barcellona Alimentaria (22/26.03.2010). **2) CPV** principale: 39154100; complementari: 39154000, 71242000. **3) Entità dell'appalto:** superficie da allestire ca. mq. 850,00; importo €/mq 290,00 di superficie allestita. Valore stimato 246.500,00 IVA Esente. **4) Data inizio** 22/03/2010, **Data di conclusione** 26/03/2010.

Il dirigente Area Approvvigionamenti e Contratti:
Angelo Poli

TC-09BFG5009 (A pagamento).

